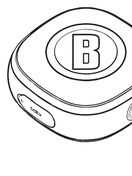


DISC JOCKEY™

USER MANUAL

Disc Golf Bluetooth Speaker & GPS

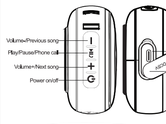
"UDisc" and all related names, logos, product and service names, designs and slogans are trademarks of the UDisc, LLC.

1

Package Includes

- 1x Disc Jockey Speaker
- 1x USB-C cable
- 1x User Manual
- 1x Disc Golf Bag Strap

Overview of Speaker



2

Charging:
1. Before using it for the first time, fully charge the Speaker.
2. Connect the USB-C cable (included) from the charging port on the Speaker and a USB port on a computer or USB AC adapter.

LED Indicator	Battery Status
Flash Blue & Green	Low Battery (less than 10%)
Solid Red	Charging
Solid Green	Fully Charged

Note: When the battery charge is less than 3%, the Speaker will power off automatically.

Power On
Press the Power button until you hear a rising tone and the LED indicator light is on.

Power Off
Press the Power button until you hear a descending tone and the LED indicator light is off.

Bluetooth Connection
Make sure the Speaker is within ten meters of your portable device.
1. Press the Power button until you hear a rising tone, and the LED indicator light blinks fast blue light. Power
2. Go to the Bluetooth settings on your portable device. Find and select "Disc Jockey" from the list of available devices.
3. Once paired, the LED indicator light will be solid blue light.

3

Note: When the power is on, the Speaker will automatically reconnects to the last portable device it was connected to. (The Speaker can pair to a maximum of eight devices.) The Speaker will automatically shut down after 15 minutes in pairing mode if no devices are paired or after two hours of no activity to conserve power.

Bushnell Button
1. Download the UDisc app on your Android device.
2. Pair the Disc Jockey's Bushnell Button in the UDisc app by opening the settings menu in UDisc (can be done within a scorecard or outside a scorecard). In the settings menu, select "Bushnell Disc Jockey" and follow the on-screen instructions.
3. Now your Disc Jockey is connected to the UDisc app. This will enable the Bushnell Button to give you an audible distance to the basket when pressed.

Music Control
Play/Pause .....Click ▷II
Volume Up.....Click +
Volume Down.....Click -
Next Track.....Press & Hold +
Previous Track.....Press & Hold -
Bluetooth Pairing mode.....Click Power

4

Speakerphone (in Bluetooth Connection)
Answering incoming call.....Click ▷II
Reject incoming call.....Press & Hold ▷II
End current call.....Click ▷II
Redial last called number.....Press & Hold ▷II

Bluetooth Disconnection
Press + and – buttons simultaneously. The LED indicator will blink a fast blue light to disconnect the current connected portable device and go into a new Bluetooth pairing mode.

IPX6 Water Resistant Feature
This Speaker is equipped with IPX6 technology that makes it water-resistant but not waterproof. Therefore, the Speaker should never be submerged in water or liquid.

Important Note:
All cables and the port tabs must be properly closed for the Speaker to be water-resistant.

Resetting the Speaker
If the function buttons are not working, disconnect the charging cable, place a small pin into the reset hole, and hold for two seconds until the LED light is off.

5

Specifications
Bluetooth Version: 5.0
Support: A2DP V1.2, AVRCPV1.4, HPV1.6, HSPV1.2
Wireless work distance: 10m
Rated Power: 3W
Driver Unit: φ40mm (4Ω, 5w)
Frequency response: 180Hz – 15Hz
Signal-to-noise ratio: ≥80dB
Battery type: Li-polymer (3.7V/900mAh)
DC input voltage/current: 5V/1A
Playtime: 10 hours (varies by volume level and content)
Battery charge time: 2 hours
Total harmonic distortion: ≤10%
Dimensions: 82 x 82 x 39mm
Weight: 119g

CAUTION:
- Keep the Speaker and accessories out of reach from children as they may be a choking hazard.
- Keep the Speaker away from fire, water, liquids, extreme heat, and strong magnetic fields.
- Do NOT use this Speaker at high volume for an extended time as it may cause permanent hearing damage or loss.
- Do NOT drop or knock the Speaker on hard surfaces.
- Do NOT use chemicals or detergents to clean the speakers.
- Do NOT scrape the surface with sharp objects.
- Do NOT make any unauthorized alterations to the product.

6

TROUBLESHOOTING:
Cannot Power On
Charge the Speaker and make sure it has enough battery power.

Cannot Connect with portable device
• The speaker is in pairing mode when the LED indicator is blinking a blue light.
• The Disc Jockey is within 10m from the device.
• The portable device supports the A2DP profile.

No Sound
Make sure the music volume is at an audible level on both your device and Speaker.
Ensure your device is successfully paired with the Speaker, the LED indicator light being a solid blue.

Poor Sound Quality
Move the portable device closer to the Disc Jocky or remove any obstacle between them.

⚠ **WARNING:** This product uses a Lithium-based battery. Lithium batteries can overheat and cause damage if physically abused. Do not use batteries that are damaged or show signs of physical wear.

⚠ **WARNING:** Fire Hazard! Do not short-circuit batteries. Batteries may overheat or explode.

7

⚠ **WARNING:** Keep batteries out of reach from pets and children. If swallowed, seek medical attention immediately.

⚠ **WARNING:** Do not expose batteries to water or fire. Do not attempt to charge non-rechargeable batteries. Doing this may cause the batteries to explode.

FCC ID: 2ASQI-DJ1BTS
IC: 24886-DJ1BTS

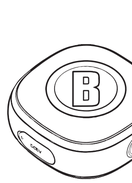
8

FCC Statement
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Shielded interface cable must be used with the equipment in order to comply with the limits for a digital device pursuant to Subpart B of Part 15 of FCC Rules. Specifications and designs are subject to change without any notice or obligation on the part of the manufacturer.

9

Disposal of Electric and Electronic Equipment
(Applicable in the EU and other European countries with separate collection systems)

This equipment contains electric and/or electronic parts and must therefore not be disposed of as normal household waste. Instead, it should be disposed at the respective collection points for recycling provided by the communities. For you, this is free of charge. If the equipment contains exchangeable (rechargeable) batteries, these too must be removed before and, if necessary, in turn be disposed of according to the relevant regulations (see also the respective comments in this unit's instructions). Further information about the subject is available at your community administration, your local waste collection company, or in the store where you purchased this equipment.



DISC JOCKEY™

MANUEL DE L'UTILISATEUR

Enceinte Bluetooth et GPS Disc Jockey Disc Golf

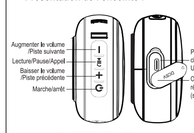
« UDisc » et tous les noms, logos, noms de produits et de services, designs et slogans associés sont des marques de commerce de UDisc, LLC.

1

Contenu de la boîte :

1 x enceinte Disc Jockey
1 x câble USB-C
1 x sangle pour sac de Disc Golf
1 x mode d'emploi

Présentation de l'enceinte :



2

Chargement :
1. Effectuez une charge complète de l'enceinte avant la première utilisation.
2. Branchez le câble USB-C (inclus) entre le port d'alimentation sur l'enceinte et le chargeur USB ou un port USB sur un ordinateur.

Voyant LED	État de la batterie
Clignotant bleu et vert	Batterie faible (moins de 10 %)
Rouge fixe	Chargement en cours
Vert fixe	Chargé

Remarque: l'enceinte s'éteindra automatiquement lorsque la charge de la batterie est inférieure à 3 %.

Allumer
Appuyez sur le bouton Marche/arrêt jusqu'à ce que vous entendiez une mélodie ascendante et que le voyant LED s'allume.

Éteindre
Appuyez sur le bouton Marche/arrêt jusqu'à ce que vous entendiez une mélodie descendante et que le voyant LED s'éteigne.

Connexion Bluetooth
Assurez-vous que l'enceinte se trouve à moins de dix mètres de votre téléphone portable.
1. Appuyez sur le bouton Marche/arrêt jusqu'à ce que vous entendiez une mélodie ascendante et que le voyant LED clignote rapidement bleu.

3

2. Accédez aux paramètres Bluetooth de votre téléphone. Retrouvez « Disc Jockey » dans la liste des appareils disponibles et sélectionnez-le.
3. Une fois le couplage effectué, le voyant LED s'allumera en bleu fixe.

Remarque: Lorsque l'appareil est allumé, l'enceinte se reconnecte automatiquement au dernier téléphone portable auquel elle était connectée. (L'enceinte peut être couplée à un maximum de huit appareils)
L'enceinte s'éteindra automatiquement si aucun appareil n'est apparié après dix minutes en mode de couplage, ou après deux heures d'inactivité, pour économiser l'énergie.

Bouton Bushnell
1. Téléchargez l'application UDisc sur votre téléphone.
2. Couplez le bouton Bushnell du Disc Jockey à l'application UDisc. Pour cela, accédez au menu de réglages dans UDisc (depuis un tableau de score ou non). Puis sélectionnez « Bushnell Disc Jockey » et suivez les consignes à l'écran.
3. Votre Disc Jockey est maintenant connecté à l'application UDisc. Cela activera le bouton Bushnell. Appuyez dessus pour obtenir une distance au panier audible.

Contrôle de la musique
Lecture/Pause.....Appuyez sur ▷II
Augmenter le volume.....Appuyez sur +
Baisser le volume.....Appuyez sur -
Piste suivante .....Maintenez le bouton + enfoncé
Piste précédente.....Maintenez le bouton - enfoncé
Mode de couplage Bluetooth.....Appuyez sur bouton marche

4

Appuyez sur le haut-parleur (en connexion Bluetooth)
Rejeter un appel entrant.....Maintenez le bouton > enfoncé ▷II
Terminer l'appel en cours.....Appuyez sur ▷II
Composer le dernier numéro appelé...Maintenez le bouton > enfoncé ▷II

Déconnexion Bluetooth
Maintenez les boutons + et - enfoncés simultanément. Le voyant LED clignotera bleu rapidement pour déconnecter l'appareil actuel et revenir au mode de couplage Bluetooth.

Résistance à l'eau IPX6
Cette enceinte est équipée de la technologie IPX6 qui lui permet de résister à la pluie et aux éclaboussures, mais elle n'est pas étanche. Veuillez ne jamais la plonger dans l'eau ou tout autre liquide.

Remarque importante :
Tous les câbles et bouchons des ports doivent être correctement fermés pour rendre l'enceinte résistante aux éclaboussures.

Réinitialiser l'enceinte
Si les boutons de fonction ne répondent pas, débranchez le câble d'alimentation et insérez une aiguille dans l'orifice de réinitialisation, puis maintenez-la enfoncée pendant deux secondes jusqu'à ce que le voyant LED s'éteigne.

5

Caractéristiques
Version Bluetooth : 5.0
Compatibilité : A2DPV1.2, AVRCPV1.4, HPV1.6, HSPV1.2
Distance de fonctionnement sans fil : 10 m
Puissance de sortie : 3W
Amplificateur : φ40mm (4Ω, 5w)
Réponse en fréquence : 180Hz – 15Hz
Rapport signal/bruit : ≥80dB
Type de batterie : Li-polymer (3,7V/900mAh)
Tension/courant d'entrée CC : 5V/1A
Autonomie en lecture : 10 heures (dans le volume sonore et le contenu joué)
Temps de chargement de la batterie : 2 heure
Distorsion harmonique totale : ≤10%
Dimensions : 82 x 82 x 39mm
Poids : 119 g

Attention :
- Conserver l'enceinte et les accessoires hors de portée des enfants, Risque d'étouffement.
- Conservez l'enceinte éloignée du feu, de l'eau, des liquides, des sources de forte chaleur et des champs magnétiques puissants.
- N'UTILISEZ PAS cette enceinte à un volume élevé pendant une période prolongée, Risque de lésion ou de perte auditive permanente.
- Ne laissez PAS l'enceinte tomber ou se heurter à des surfaces dures.

6

- N'utilisez PAS de produits chimiques ou de détergents pour nettoyer l'enceinte.
- Ne grattez pas la surface de l'enceinte à l'aide d'objets pointus.
- N'apportez PAS de modifications non autorisées au produit.

DÉPANNAGE
L'enceinte ne s'allume pas
Chargez l'enceinte et assurez-vous qu'elle possède suffisamment d'autonomie de batterie.

Impossible de se connecter au téléphone
Vérifiez les points suivants :
• Le téléphone Bluetooth prend en charge le profil A2DP.
• L'enceinte est à moins de 10 m du téléphone.
• Le téléphone est en mode de couplage, le voyant LED clignote en bleu.

Pas de son
Assurez-vous que le volume de lecture est à un niveau suffisant sur le téléphone et sur l'enceinte.
Assurez-vous que le téléphone est bien couplé à l'enceinte, ce qui est confirmé par le voyant LED allumé bleu.

Son de mauvaise qualité
Rapprochez le téléphone de l'Disc Jockey ou éliminez les obstacles créant des interférences entre les deux.

7

⚠ ATTENTION: ce produit fonctionne avec une batterie au lithium, Celles-ci peuvent surchauffer et provoquer des dégâts si vous n'en prenez pas soin. Ne pas utiliser de batterie endommagée ou présentant des signes d'usure physique.

⚠ ATTENTION: risque d'incendie ! Ne pas court-circuiter les batteries, Celles-ci peuvent surchauffer ou exploser.

⚠ ATTENTION: maintenir les batteries hors de portée des animaux domestiques et des enfants, En cas d'ingestion, demander un avis médical immédiat.

⚠ ATTENTION: ne pas exposer les batteries à l'eau ou au feu, Ne pas essayer de charger des piles non rechargeables, Celles-ci pourraient exploser.

FCC ID: 2ASQI-DJ1BTS
IC: 24886-DJ1BTS

8

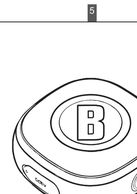
Déclaration de conformité à la FCC
Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est sujet aux deux conditions suivantes :
(1) le présent appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) le présent appareil doit accepter toute interférence reçue, notamment celles pouvant causer un fonctionnement non souhaité.
Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues afin de fournir une protection raisonnable contre les interférences dans un bâtiment résidentiel. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des radiofréquences et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nocives aux communications radio. Toutefois, aucune garantie n'existe prouvant que les interférences ne se produiront pas dans un bâtiment quelconque. En allumant ou en éteignant l'appareil, vous devez être en mesure de déterminer si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception des signaux de radio ou de télévision. Si c'est le cas, nous recommandons à l'utilisateur d'essayer de corriger ces interférences en appliquant un ou plusieurs des moyens suivants :
• Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
• Augmentez la distance séparant l'équipement du récepteur.
• Branchez l'équipement à une prise ou un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
• Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Un câble d'interface blindé doit être utilisé avec l'équipement afin de respecter les limites applicables à un appareil numérique conformément à la sous-partie B de la section 15 des règles de la FCC. Les caractéristiques et la conception peuvent être modifiés sans préavis ni obligation d'information de la part du fabricant.

9

Mise au rebut du matériel électrique et électronique
(En vigueur dans les pays de l'UE et d'autres pays européens dotés de leur propre système de collecte)

Cet équipement contient des pièces électriques et/ou électroniques et ne doit donc pas être jeté avec les déchets ménagers. Il doit à la place être mis au rebut dans les points de collecte désignés à des fins de recyclage mis à la disposition par votre collectivité. Pour vous, ce service est gratuit. Si le matériel contient des batteries rechargeables, celles-ci doivent être retirées avant et si nécessaire, jetées ensuite conformément à la réglementation en vigueur (voir également les commentaires correspondants indiqués dans les instructions fournies dans cette rubrique). Des informations complémentaires concernant ce sujet sont disponibles auprès de l'administration de votre collectivité locale, de votre entreprise locale de collecte de déchets ou dans le magasin où vous avez acheté cet équipement.



DISC JOCKEY™

MANUAL DE USUARIO

Altavoz Bluetooth y GPS Disc Jockey Disc Golf

"UDisc" y todos los nombres, logotipos, nombres de productos y servicios, diseños y eslóganes relacionados son marcas comerciales de UDisc, LLC.

1

El paquete incluye:

1x Altavoz para disco-jockey
1x Cable USB-C
1x Correa para bolsa de golf de disco
1x Manual del usuario

Vista rápida del altavoz:

2

Carga:
1. Antes de utilizarlo por primera vez, cargue completamente el altavoz.
2. Conecte el cable USB-C (incluido) desde el puerto de carga del altavoz y un puerto USB de un ordenador o un adaptador USB de CA.

Indicador LED	Estado de la batería
Parpadeo azul y verde	Batería baja (menos del 10 %)
Rojo sólido	Cargando
Verde sólido	Completamente cargado

Nota: cuando el nivel de batería sea inferior al 3 %, el altavoz se apagará automáticamente.

Encendido
Pulse el botón de encendido hasta que oiga un tono ascendente y se encienda el indicador LED.

Apagado
Pulse el botón de encendido hasta que oiga un tono descendente y el indicador luminoso se apague.

Conexión por Bluetooth
Asegúrese de que el altavoz está a menos de diez metros de su dispositivo portátil.
1. Pulse el botón de Encendido hasta que oiga un tono ascendente y la luz indicadora LED parpadee rápidamente en color azul.
2. Vaya a la configuración de Bluetooth de su dispositivo portátil. Busque y seleccione "Disc Jockey" en la lista de dispositivos disponibles.
3. Una vez emparejado, el indicador luminoso será de color azul sólido.

3

Nota:
Cuando se encienda, el altavoz se reconectará automáticamente al último dispositivo portátil al que se haya conectado (el altavoz puede emparejarse con un máximo de ocho dispositivos).
El altavoz se apagará automáticamente después de diez minutos en modo de emparejamiento si no existen dispositivos emparejados o después de dos horas sin actividad, con el fin de ahorrar batería.

Botón Bushnell
1. Descargue la aplicación UDisc en su dispositivo portátil.
2. Empareje el botón Bushnell del Disc Jockey en la aplicación UDisc abriendo el menú de configuración en UDisc (puede hacerse dentro o fuera de una tarjeta de puntuación). En el menú de configuración, seleccione "Bushnell Disc Jockey" y siga las instrucciones en pantalla.
3. Ahora su Disc Jockey está conectado a la aplicación UDisc. Al hacer esto, el botón Bushnell le dará una distancia audible al chasis cuando lo pulse.

Control de la música
Reproducir/Pausa.....Haga clic en ▷II
Subir el volumen.....Haga clic en +
Bajar el volumen.....Haga clic en -
Siguiente pista.....Pulse y mantenga pulsado +
Pista anterior.....Pulse y mantenga pulsado -
Modo de emparejamiento Bluetooth.....Haga clic en botón de encendido

Altavoz (en conexión por Bluetooth)
Contestación de llamada entrante.....Haga clic en ▷II
Rechazar llamada entrante.....Pulse y mantenga pulsado ▷II
Finalizar llamada actual.....Haga clic en ▷II
Volver a marcar el último número llamado.....Pulse y mantenga pulsado ▷II

4

Desconexión del Bluetooth
Pulse simultáneamente los botones + y -. El indicador LED parpadeará con una luz naranja rápida, desconectará el dispositivo portátil actualmente conectado y pasará a un nuevo modo de emparejamiento Bluetooth.

Característica de resistencia al agua IPX6
Este altavoz viene equipado con la tecnología IPX6, que lo hace resistente al agua, pero no impermeable. Por lo tanto, el altavoz no debe sumergirse nunca en agua ni otros líquidos.

Nota importante:
Todos los cables y las lengüetas de los puertos deberán estar bien cerrados para que el altavoz sea resistente al agua.

Reinicio del altavoz
Si los botones de función no funcionan, desconecte el cable de carga, presione con un pequeño alfiler el botón de reinicio y manténgalo durante dos segundos hasta que la luz LED se apague.

5

Especificaciones
Versión de Bluetooth: 5.0
Compatibilidad: A2DPV1.2, AVRCPV1.4, HPV1.6, HSPV1.2
Distancia de trabajo inalámbrica: 10 m
Potencia de salida: 3W
Unidad de diafragma: φ40mm (4Ω, 5w)
Respuesta en frecuencia: 180Hz – 15Hz
Relación señal/ruido: ≥80dB
Tipo de batería: Li-polymer (3.7V/900mAh)
Tensión/corriente de entrada de CC: 5V/1A
Tiempo de reproducción: 10 horas (varía según el nivel de volumen y el contenido)
Tiempo de carga de la batería: 2 horas
Distorsión armónica total: ≤10%
Dimensiones: 82 x 82 x 39mm
Peso: 119 g

Precaución:
- Mantenga el altavoz y los accesorios fuera del alcance de los niños, ya que presentan un riesgo de asfixia.
- Mantenga el altavoz alejado del fuego, el agua, los líquidos, el calor extremo y los campos magnéticos fuertes.
- NO utilice este altavoz a un volumen elevado durante un tiempo prolongado, ya que puede causar daños o pérdidas auditivas permanentes.
- NO deje caer ni golpee el altavoz sobre superficies duras.
- NO utilice productos químicos ni detergentes para limpiar los altavoces.

6

- NO raspe la superficie con objetos afilados.
- NO realice ninguna modificación no autorizada en el producto.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS
No se puede encender
Cargue el altavoz y asegúrese de que tiene suficiente batería.

No se puede conectar con el dispositivo
Compruebe lo siguiente:
• El dispositivo Bluetooth es compatible con el perfil A2DP.
• El altavoz se encuentra a menos de 10 metros del dispositivo.
• El altavoz está en modo de emparejamiento y el indicador LED parpadea en naranja

No escucho sonido
Asegúrese de que el volumen de la música está a un nivel audible tanto en su dispositivo como en el altavoz.
Asegúrese de que su dispositivo se ha emparejado correctamente con el altavoz y de que el indicador luminoso sea de color naranja fijo.

Mala calidad de sonido
Acerque el dispositivo portátil al Disc Jockey o elimine cualquier obstáculo entre ambos.

⚠ ADVERTENCIA: este producto lleva una batería de litio. Las baterías de litio pueden sobrecalentarse y causar daños si se maltratan físicamente. No utilice baterías dañadas o que muestren signos de desgaste físico.

7

⚠ ADVERTENCIA: ¡peligro de incendio! No cortocircuite las pilas, ya que pueden recalentarse o explotar.

⚠ ADVERTENCIA: mantenga las pilas fuera del alcance de las mascotas y los niños. En caso de producirse ingestión, busque atención médica inmediata.

⚠ ADVERTENCIA: no expongа las pilas al agua ni al fuego. No intente cargar pilas no recargables. Hacerlo puede hacer que las pilas exploten.

FCC ID: 2ASQI-DJ1BTS
IC: 24886-DJ1BTS

8

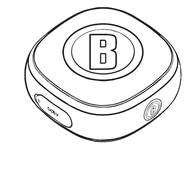
Declaración de la FCC
Este dispositivo cumple con el apartado 15 del reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencias dañinas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas aquellas susceptibles de causar un funcionamiento no deseado.
Este equipo se ha probado y se ha demostrado su cumplimiento con los límites para un dispositivo digital de clase B, de acuerdo con la parte 15 del reglamento de la FCC. Estos límites está diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias nocivas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede radiar energía de radiofrecuencia. Si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias indeseables en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe ninguna garantía de que no se produzcan interferencias en una determinada instalación. Si este equipo llega a causar interferencias indeseables en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda tratar de corregir la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:
• Reorientar la antena receptora o cambiar su ubicación.
• Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
• Conectar el equipo a una toma de corriente a un circuito distinto al que está conectado el receptor.
• Consultar al distribuidor o a un técnico de radio/televisión experimentado en busca de ayuda.

El cable de interfaz blindado debe usarse con el equipo para cumplir con las limitaciones de un dispositivo digital de acuerdo con la sección B de la parte 15 del reglamento de la FCC. Las especificaciones y los diseños están sujetos a cambios sin previo aviso ni obligación alguna del fabricante.

9

Eliminación de equipos electrónicos y eléctricos
(Aplicable en la UE y en otros países europeos con sistemas de recogida selectiva)

Este equipo incluye piezas eléctricas o electrónicas y, por lo tanto, no se puede eliminar como los residuos domésticos normales. Debe eliminarse en los puntos de recidaje correspondientes proporcionados por las comunidades. Para usted, esto no conlleva ningún cargo. Si el equipo incluye pilas intercambiables (recargables), también se tienen que quitar antes y, si es necesario, eliminar de acuerdo con las normativas pertinentes (véase también los comentarios correspondientes en las instrucciones de esta unidad). Hay más información disponible sobre este tema en la administración de su comunidad, su empresa local de recogida de residuos o en la tienda donde compró este equipo.



DISC JOCKEY™

BENUTZERHANDBUCH

„Disc Jockey" „Disc Golf" Bluetooth-Lautsprecher und GPS

„UDisc" und alle damit verbundenen Namen, Logos, Produkt- und Dienstleistungsnamen, Designs und Slogans sind eingetragene Handelsmarken oder Warenzeichen (Englisch: „Trademarks") von UDisc, LLC.

1

Im Paket enthalten:

1 x „Disc Jockey"-Lautsprecher
1 x USB-C-Kabel
1 x „Disc Golf"-Taschentragegurt
1 x Benutzerhandbuch

Beschreibung der Lautsprechereinheit:

2

Aufladen:
1. Laden Sie den Lautsprecher vor der ersten Verwendung bitte vollständig auf.
2. Verbinden Sie das USB-C-Kabel (im Lieferumfang enthalten) mit dem Ladeanschluss des Lautsprechers und dem USB-Anschluss eines Computers oder eines USB-Netzteils.

LED-Anzeige	Akkustatus
Blinkt Blau und Grün	Niedriger Akkuladestand (weniger als 10 %)
Leuchtet Rot	Wird geladen
Leuchtet Grün	Vollständig aufgeladen

Hinweis: Wenn der Akkuladestand weniger als 3 % beträgt, schaltet sich der Lautsprecher automatisch aus.

Einschalten
Drücken Sie die Einschalttaste, bis Sie einen ansteigenden Ton hören und die LED-Anzeige leuchtet.

Ausschalten
Drücken Sie die Einschalttaste, bis Sie einen abfallenden Ton hören und die LED-Anzeigeleuchte aus ist.

Bluetooth-Verbindung
Stellen Sie sicher, dass sich der Lautsprecher nicht weiter als zehn Meter von Ihrem tragbaren Gerät entfernt befindet.
1. Drücken Sie die Einschalttaste, bis Sie einen ansteigenden Ton hören und die LED-Anzeigeleuchte schnell blau blinkt.
2. Gehen Sie bei Ihrem tragbaren Gerät zu den Bluetooth-Einstellungen. Suchen und wählen Sie „Disc Jockey" aus der Liste der verfügbaren Geräte aus.
3. Nach der Kopplung leuchtet die LED-Anzeige dauerhaft blau.

3

Hinweis:
Wenn der Lautsprecher eingeschaltet wird, dann verbindet er sich automatisch mit dem tragbaren Gerät, mit dem er zuletzt verbunden war. (Der Lautsprecher kann mit maximal acht Geräten gekoppelt werden.)

Bushnell-Taste
1. Laden Sie die UDisc-App auf Ihr tragbares Gerät herunter.
2. Koppeln Sie die Bushnell-Taste des „Disc Jockey" in der UDisc-App, indem Sie das Einstellungsmenü in UDisc öffnen (Dies kann innerhalb oder außerhalb einer Scorecard erfolgen). Wählen Sie im Einstellungsmenü "Bushnell Disc Jockey" und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.
3. Jetzt ist Ihr „Disc Jockey" mit der UDisc-App verbunden. Dadurch wird die Bushnell-Taste aktiviert, die Ihnen bei Betätigung hörbar die Entfernung zum Korb anzeigt.

Musiksteuerung
Wiedergabe / Pause.....Klicken Sie ▷II
Lautstärke erhöhen.....Klicken Sie +
Lautstärke leiser stellen.....Klicken Sie -
Nächster Titel.....Drücken und Halten Sie +
Vorhergehender Titel.....Drücken und Halten Sie -
Bluetooth-Koppelungsmodus .....Klicken Sie ein/Aus-Taste

Freisprecheinrichtung (bei Bluetooth-Verbindung)
Eingehenden Anruf annehmen.....Klicken Sie ▷II
Eingehenden Anruf abweisse.....Drücken und Halten Sie ▷II
Aktuellen Anruf beenden.....Klicken Sie ▷II
Wahlwiederholung der zuletzt angerufenen Nummer...Drücken und Halten Sie ▷II

4

Trennen der Bluetooth-Verbindung
Drücken Sie die Tasten + und - gleichzeitig. Die LED-Anzeige blinkt in schneller Taktung blau, um anzuzeigen, dass die Verbindung mit dem aktuell verbundenen tragbaren Gerät getrennt wird und in einen neuen Bluetooth-Koppelungsmodus gewechselt wird.

Wasserdichte IPX6-Funktion
Dieser Lautsprecher ist mit der IPX6-Technologie ausgestattet, die ihn spritzwasserfest, aber nicht wasserdicht macht. Daher sollte der Lautsprecher niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.

Wichtiger Hinweis:
Alle Kabel und die Anschlusslaschen müssen ordnungsgemäß verschlossen sein, damit der Lautsprecher spritzwasserfest ist.

Zurücksetzen des Lautsprechersystems
Wenn die Funktionstasten einmal nicht funktionieren sollten, dann ziehen Sie das Ladekabel ab, stecken Sie einen kleinen Stift in das „Reset"-Loch und halten Sie den darin befindlichen Schalter zwei Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Leuchte erlischt.

5

Technische Daten
Bluetooth-Version: 5.0
Unterstützung von: A2DPV1.2, AVRCPV1.4, HPV1.6, HSPV1.2
Kabellose Arbeitsdistanz: 10 m
Ausgangsleistung: 3W
Treibereinheit: φ40mm (4Ω, 5w)
Frequenzgang: 180Hz – 15Hz
Rauschabstand: ≥80dB
Batterietyp: Li-polymer (3.7V/900mAh)
Gleichstrom-Eingangsspannung / Stromstärke: 5V/1A
Spielzeit: 10 Stunden (variiert je nach Lautstärke und Musik / Tonmaterial)
Akku-Ladezeit: 2 Stunden
Gesamte harmonische Verzerrung: ≤10%
Abmessungen: 82 x 82 x 39mm
Gewicht: 119 g

Achtung:
- Bewahren Sie den Lautsprecher und das Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern auf, da die Kleinteile eine Erstickungsgefahr darstellen können.
- Halten Sie den Lautsprecher von Feuer, Wasser, Flüssigkeiten, extremer Hitze und starken Magnetfeldern fern.
- Betreiben Sie den Lautsprecher NICHT über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke, da dies zu dauerhaften Gehörschäden oder Gehörverlust führen kann.
- Lassen Sie den Lautsprecher NICHT fallen und stoßen Sie ihn nicht gegen harte Oberflächen.

6

- Verwenden Sie KEINE Chemikalien oder Reinigungsmittel zur Reinigung der Lautsprecher.
- Kratzen Sie NICHT mit scharfen Gegenständen auf der Oberfläche herum.
- Nehmen Sie KEINE unbefugten Änderungen am Produkt vor.

FEHLERSUCHE
Das Gerät lässt sich nicht einschalten
Laden Sie den Lautsprecher auf und vergewissern Sie sich, dass der Akku ausreichend geladen ist.

Man kann keine Verbindung mit dem Gerät herstellen
Bitte überprüfen Sie Folgendes:
- Unterstützt Ihr Bluetooth-Gerät das A2DP-Profil?
- Befindet sich der Lautsprecher in einem Umkreis von 10 m um das Gerät?
- Befindet sich der Lautsprecher im Koppelungsmodus und blinkt die LED-Anzeige blau?

Kein Ton
Vergewissern Sie sich, dass die Musiklautstärke sowohl auf Ihrem Gerät als auch auf dem Lautsprecher auf einen hörbaren Pegel eingestellt ist.
Vergewissern Sie sich, dass Ihr Gerät erfolgreich mit dem Lautsprecher gekoppelt ist und die LED-Anzeige dauerhaft blau leuchtet.

7

Schlechte Tonqualität
Bringen Sie das tragbare Gerät näher an den „Outdoorsman" heran oder entfernen Sie mögliche Übertragungshindernisse zwischen den beiden Geräten.

⚠ WARNUNG: Dieses Produkt verwendet eine Batterie auf Lithiumbasis. Lithiumbatterien können sich überhitzen und bei physischer Beschädigung Feuer verursachen. Verwenden Sie keine Batterien, die beschädigt sind oder Anzeichen von physischer Abnutzung aufweisen.

⚠ WARNUNG: Brandgefahr! Schließen Sie die Batterien niemals kurz. Die Batterien könnten sich ansonsten überhitzen oder explodieren.

⚠ WARNUNG: Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Haustieren und Kindern auf. Wenn Batterien verschluckt wurden, dann konsultieren Sie sofort einen Arzt.

⚠ WARNUNG: Setzen Sie die Batterien niemals Wasser oder Feuer aus. Versuchen Sie unter keinen Umständen, nicht wiederaufladbare Batterien zu laden. Andernfalls können die Batterien explodieren.

FCC ID: 2ASQI-DJ1BTS
IC: 24886-DJ1BTS

8

FCC-Erklärung
Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Regeln. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen tolerieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

Diese Ausrüstung wurde gemäß den Beschränkungen für Digitalgeräte der Klasse B entsprechend Teil 15 der FCC-Regeln geteste und für kompatibel befunden. Diese Grenzwerte bieten einen ausreichenden Schutz gegen Störungen bei der Verwendung in Wohnbereichen. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und kann Hochfrequenz-Energie ausstrahlen und kann, falls es nicht gemäß Anleitung installiert und benutzt wird, zur Beeinträchtigung von Funkverkehr führen